

O Turismo em Números

2009



PORTUGAL					INDICADORES	LISBOA				
Valor	Var. 09/08	Quota				Valor	Var. 09/08	Quota		
2009	%	Abs.	2009	Δ 09/08		2009	%	Abs.	2009	Δ 09/08
12.927,9	-3,9	-528,5	100,0		1. Hóspedes (ª) (milhares)	3.635,1	-4,8	-182,8	100,0	
6.449,2	1,6	102,6	49,9	2,7	1.1. hóspedes de Portugal	1.387,3	-3,5	-50,6	38,2	0,5
6.478,7	-8,9	-631,1	50,1	-2,7	1.2. hóspedes do estrangeiro	2.247,8	-5,6	-132,3	61,8	-0,5
36.457,1	-7,1	-2.770,9	100,0		2. Dormidas (ª) (milhares)	7.905,9	-6,0	-504,5	100,0	
13.242,7	1,7	219,0	36,3	3,1	2.1. dormidas de Portugal	2.392,8	-4,4	-109,9	30,3	0,5
23.214,4	-11,4	-2.989,9	63,7	-3,1	2.2. dormidas do estrangeiro	5.513,1	-6,7	-394,5	69,7	-0,5
1.764,0	-10,2	-200,6	100,0		3. Proveitos (ª) (milhões €)	492,8	-13,6	-77,7	100,0	
1.190,1	-10,1	-133,9	67,5	0,1	3.1. proveitos de aposento	348,4	-13,4	-53,8	70,7	0,2
573,9	-10,4	-66,7	32,5	-0,1	3.2. outros proveitos	144,4	-14,2	-23,9	29,3	-0,2
					4. Taxas de Ocupação (ª) (%)					
42,2		-5,1			4.1. taxa de ocupação cama (**)	45,8		-7,3		
51,4		-5,7			4.2. taxa de ocupação quarto (*) (**)	57,2		-6,1		
32,4	-12,2	-4,5			5. RevPar (€) (*)	42,2	-15,1	-7,5		
10.439,0	-5,4	-592,4	100,0		6. Movimentos Aéreos - Aeroportos (milhares)	5.516,6	-4,8	-277,3	100,0	
5.711,3	-0,3	-18,6	54,7	2,8	6.1. passageiros desembarcados voos internacionais clássicos	4.467,7	0,1	5,0	81,0	4,0
3.756,9	-5,7	-227,6	36,0	-0,1	6.2. passageiros desembarcados voos internacionais low cost	855,1	-21,5	-234,6	15,5	-3,3
970,8	-26,3	-346,2	9,3	-2,6	6.3. passageiros desembarcados voos internacionais charter	193,9	-19,7	-47,6	3,5	-0,7
929.257	4,2	37.767	100,0		7. Movimentos Marítimos - Portos Marítimos	415.744	1,9	7.561	100,0	
832.426	-1,1	-9.036	89,6	-4,8	7.1. passageiros em trânsito	331.873	-10,1	-37.379	79,8	-10,6
49.561	102,1	25.034	5,3	2,6	7.2. passageiros embarcados	43.097	128,4	24.225	10,4	5,7
47.270	85,4	21.769	5,1	2,2	7.3. passageiros desembarcados	40.774	103,3	20.715	9,8	4,9
4206,0	-6,6	-295,3			8. Saldo da Balança Turística (milhões €)					
6918,3	-7,0	-521,8			8.1. receitas do turismo					
2712,3	-7,7	-226,5			8.2. despesas do turismo					

Fontes: INE, TP, ANA, PM, BdP

(a) Inclui Hotéis, Hotéis-Apartamentos, Pousadas, Aldeamentos, Apartamentos Turísticos e outros (*) não inclui Pensões, Aldeamentos e Apartamentos Turísticos
 (**) não inclui Aldeamentos e Apartamentos Turísticos,

O Turismo em Números

2009



PORTUGAL					INDICADORES (Principais mercados)	LISBOA				
Valor 2009	Var. 09/08 %	Abs.	Quota 2009	Δ 09/08		Valor 2009	Var. 09/08 %	Abs.	Quota 2009	Δ 09/08
6.478,7	-8,9	-631,1	100,0		1. Hóspedes do estrangeiro (*) (milhares)	2.247,8	-5,6	-132,3	100,0	
1.095,3	-22,5	-318,3	16,9	-3,0	1.1. Reino Unido	156,3	-24,5	-50,7	7,0	-1,7
721,5	-7,2	-56,1	11,1	0,2	1.2. Alemanha	190,1	-9,2	-19,2	8,5	-0,3
1.348,2	3,6	47,2	20,8	2,5	1.3. Espanha	503,9	4,3	20,9	22,4	2,1
335,0	-8,8	-32,2	5,2	0,0	1.4. Holanda	73,3	-6,7	-5,3	3,3	0,0
563,4	-1,5	-8,4	8,7	0,7	1.5. França	210,0	-0,4	-0,8	9,3	0,5
2.415,3	-9,8	-263,1	37,3	-0,4	1.6. Outros	1.114,3	-6,5	-77,2	49,6	-0,5
23.214,4	-11,4	-2.989,9	100,0		2. Dormidas do estrangeiro (*) (milhares)	5.513,1	-6,7	-394,5	100,0	
5.669,7	-22,4	-1.632,4	24,4	-3,4	2.1. Reino Unido	381,3	-26,9	-140,6	6,9	-1,9
3.341,9	-8,6	-315,6	14,4	0,4	2.2. Alemanha	484,1	-12,9	-71,4	8,8	-0,6
3.203,8	4,4	134,3	13,8	2,1	2.3. Espanha	1.181,2	4,4	49,6	21,4	2,3
1.789,1	-9,4	-185,0	7,7	0,2	2.4. Holanda	198,5	-6,0	-12,7	3,6	0,0
1.595,4	0,3	5,0	6,9	0,8	2.5. França	491,5	-1,9	-9,3	8,9	0,4
7.614,4	-11,6	-996,1	32,8	-0,1	2.6. Outros	2.776,5	-7,0	-210,1	50,4	-0,2
6.918,3	-7,0	-521,8	100,0		3. Receitas do Turismo (milhões de €)					
1.310,5	-19,2	-312,3	18,9	-2,9	3.1. Reino Unido					
752,6	-6,8	-55,0	10,9	0,0	3.2. Alemanha					
1.056,9	-2,3	-24,9	15,3	0,7	3.3. Espanha					
284,4	-2,2	-6,3	4,1	0,2	3.4. Holanda					
1.214,9	1,2	14,5	17,6	1,4	3.5. França					
2.299,0	-5,7	-137,9	33,2	0,5	3.6. Outros					

Fontes: INE, BdP

(*) Inclui Hotéis, Hotéis-Apartamentos, Pousadas, Aldeamentos, Apartamentos Turísticos e Outros

O Turismo em Números

2009



ALGARVE					INDICADORES	MADEIRA				
Valor	Var. 09/08	Quota				Valor	Var. 09/08	Quota		
2009	%	Abs.	2009	Δ 09/08	2009	%	Abs.	2009	Δ 09/08	
2.739,4	-6,4	-188,4	100,0		1. Hóspedes (ª) (milhares)	1.058,4	-10,0	-118,0	100,0	
1.031,5	2,6	26,5	37,7	3,3	1.1. hóspedes de Portugal	283,1	16,3	39,7	26,7	6,1
1.707,9	-11,2	-214,9	62,3	-3,3	1.2. hóspedes do estrangeiro	775,3	-16,9	-157,7	73,3	-6,1
12.927,6	-9,4	-1.337,6	100,0		2. Dormidas (ª) (milhares)	5.496,9	-11,5	-711,2	100,0	
3.647,2	3,1	110,1	28,2	3,4	2.1. dormidas de Portugal	890,5	16,7	127,3	16,2	3,9
9.280,4	-13,5	-1.447,7	71,8	-3,4	2.2. dormidas do estrangeiro	4.606,4	-15,4	-838,5	83,8	-3,9
521,8	-10,3	-59,7	100,0		3. Proveitos (ª) (milhões €)	255,9	-14,1	-42,0	100,0	
361,3	-10,5	-42,3	69,2	-0,2	3.1. proveitos de aposento	157,8	-14,4	-26,7	61,7	-0,3
160,6	-9,8	-17,4	30,8	0,2	3.2. outros proveitos	98,0	-13,5	-15,3	38,3	0,3
					4. Taxas de Ocupação (ª) (%)					
40,0		-4,7			4.1. taxa de ocupação cama (**)	56,4		-6,6		
51,9		-8,4			4.2. taxa de ocupação quarto (*) (**)	58,0		-6,4		
37,2	-8,6	-3,5			5. RevPar (€) (*)	32,3	-17,8	-7,0		
2.397,9	-7,0	-181,0	100,0		6. Movimentos Aéreos - Aeroportos (milhares)	576,9	-16,9	-117,4	100,0	
126,1	-4,1	-5,5	5,3	0,2	6.1. passageiros desembarcados voos internacionais clássicos	248,6	-8,0	-21,5	43,1	4,2
1.830,7	-0,9	-16,1	76,3	4,7	6.2. passageiros desembarcados voos internacionais low cost	81,1	-25,7	-28,1	14,1	-1,7
441,1	-26,5	-159,4	18,4	-4,9	6.3. passageiros desembarcados voos internacionais charter	247,1	-21,5	-67,8	42,8	-2,5
23.408	108,7	12.191	100,0		7. Movimentos Marítimos - Portos Marítimos	435.821	7,5	30.515	100,0	
22.158	98,0	10.966	94,7	-5,1	7.1. passageiros em trânsito	425.433	7,7	30.473	97,6	0,2
625	#	625	2,7	2,7	7.2. passageiros embarcados	5.188	-3,2	-172	1,2	-0,1
625	#	600	2,7	2,4	7.3. passageiros desembarcados	5.200	4,3	214	1,2	0,0

Fontes: INE, TP, ANA, PM

(a) Inclui Hotéis, Hotéis-Apartamentos, Pousadas, Aldeamentos, Apartamentos Turísticos e outros (*) não inclui Pensões, Aldeamentos e Apartamentos Turísticos
 (**) não inclui Aldeamentos e Apartamentos Turísticos, (#) Sem significado estatístico

O Turismo em Números

2009



ALGARVE					INDICADORES (Principais mercados)	MADEIRA				
Valor 2009	Var. 09/08 %	Abs.	Quota 2009	Δ 09/08		Valor 2009	Var. 09/08 %	Abs.	Quota 2009	Δ 09/08
1.707,9	-11,2	-214,9	100,0		1. Hóspedes do estrangeiro (*) (milhares)	775,3	-16,9	-157,7	100,0	
660,9	-18,8	-153,0	38,7	-3,6	1.1. Reino Unido	190,9	-32,6	-92,3	24,6	-5,7
212,5	-5,0	-11,1	12,4	0,8	1.2. Alemanha	182,5	-8,9	-17,8	23,5	2,1
229,6	6,9	14,8	13,4	2,3	1.3. Espanha	43,2	-9,0	-4,3	5,6	0,5
165,0	-10,3	-19,0	9,7	0,1	1.4. Holanda	36,0	-8,7	-3,4	4,6	0,4
64,7	6,1	3,7	3,8	0,6	1.5. França	88,8	-1,9	-1,7	11,4	1,8
375,2	-11,8	-50,2	22,0	-0,2	1.6. Outros	234,0	-14,0	-38,2	30,2	1,0
9.280,4	-13,5	-1.447,7	100,0		2. Dormidas do estrangeiro (*) (milhares)	4.606,4	-15,4	-838,5	100,0	
3.824,5	-19,5	-924,1	41,2	-3,1	2.1. Reino Unido	1.242,7	-29,6	-521,4	27,0	-5,4
1.300,6	-8,7	-124,1	14,0	0,7	2.2. Alemanha	1.218,6	-8,2	-108,5	26,5	2,1
697,7	9,7	61,9	7,5	1,6	2.3. Espanha	210,9	-5,2	-11,5	4,6	0,5
1.223,3	-11,1	-152,3	13,2	0,4	2.4. Holanda	212,8	-3,5	-7,7	4,6	0,6
322,1	10,9	31,5	3,5	0,8	2.5. França	382,4	1,6	6,0	8,3	1,4
1.912,3	-15,1	-340,7	20,6	-0,4	2.6. Outros	1.339,0	-12,7	-195,4	29,1	0,9

Fontes: INE

(*) Inclui Hotéis, Hotéis-Apartamentos, Pousadas, Aldeamentos, Apartamentos Turísticos e Outros

O Turismo em Números

2009



NORTE					INDICADORES	CENTRO				
Valor	Var. 09/08	Quota				Valor	Var. 09/08	Quota		
2009	%	Abs.	2009	Δ 09/08	2009	%	Abs.	2009	Δ 09/08	
2.466,8	2,2	54,0	100,0		1. Hóspedes (ª) (milhares)	2.044,9	-2,8	-58,9	100,0	
1.615,9	6,0	91,4	65,5	2,3	1.1. hóspedes de Portugal	1.433,4	0,0	0,6	70,1	2,0
850,9	-4,2	-37,4	34,5	-2,3	1.2. hóspedes do estrangeiro	611,5	-8,9	-59,4	29,9	-2,0
4.270,0	0,5	19,2	100,0		2. Dormidas (ª) (milhares)	3.747,5	-3,4	-132,8	100,0	
2.530,2	4,7	112,6	59,3	2,4	2.1. dormidas de Portugal	2.454,6	-1,0	-24,4	65,5	1,6
1.739,7	-5,1	-93,4	40,7	-2,4	2.2. dormidas do estrangeiro	1.292,9	-7,7	-108,4	34,5	-1,6
207,6	-2,9	-6,1	100,0		3. Proveitos (ª) (milhões €)	179,1	-5,5	-10,4	100,0	
140,4	-1,9	-2,7	67,6	0,7	3.1. proveitos de aposento	109,4	-4,8	-5,5	61,1	0,4
67,2	-4,9	-3,4	32,4	-0,7	3.2. outros proveitos	69,7	-6,5	-4,8	38,9	-0,4
					4. Taxas de Ocupação (ª) (%)					
40,9		0,2			4.1. taxa de ocupação cama (**)	31,8		-2,5		
49,4		0,1			4.2. taxa de ocupação quarto (*) (**)	38,9		-2,6		
26,5	-6,0	-1,7			5. RevPar (€) (*)	19,6	-8,0	-1,7		
1.863,7	-0,3	-4,9	100,0		6. Movimentos Aéreos - Aeroportos (milhares)					
818,9	-2,8	-24,0	43,9	-1,2	6.1. passageiros desembarcados voos internacionais clássicos					
984,3	4,9	45,6	52,8	2,6	6.2. passageiros desembarcados voos internacionais low cost					
60,4	-30,6	-26,6	3,2	-1,4	6.3. passageiros desembarcados voos internacionais charter					
17.550,0	-31,1	-7.915,0	100,0		7. Movimentos Marítimos - Portos Marítimos					
16.333,0	-35,7	-9.049,0	93,1	-6,6	7.1. passageiros em trânsito					
602,0	#	569,0	3,4	3,3	7.2. passageiros embarcados					
615,0	#	565,0	3,5	3,3	7.3. passageiros desembarcados					

Fontes: INE, TP

(a) Inclui Hotéis, Hotéis-Apartamentos, Pousadas, Aldeamentos, Apartamentos Turísticos e outros (*) não inclui Pensões, Aldeamentos e Apartamentos Turísticos
 (**) não inclui Aldeamentos e Apartamentos Turísticos, (#) Sem significado estatístico

O Turismo em Números

2009



NORTE					INDICADORES (Principais mercados)	CENTRO				
Valor 2009	Var. 09/08 %	Abs.	Quota 2009	Δ 09/08		Valor 2009	Var. 09/08 %	Abs.	Quota 2009	Δ 09/08
850,9	-4,2	-37,4	100,0		1. Hóspedes do estrangeiro (*) (milhares)	611,5	-8,9	-59,4	100,0	
48,7	-21,8	-13,6	5,7	-1,3	1.1. Reino Unido	20,7	-21,9	-5,8	3,4	-0,6
60,4	-8,5	-5,6	7,1	-0,3	1.2. Alemanha	40,1	-9,1	-4,0	6,6	0,0
300,0	4,6	13,3	35,3	3,0	1.3. Espanha	220,4	1,8	3,8	36,0	3,8
26,6	-0,1	0,0	3,1	0,1	1.4. Holanda	16,5	-15,0	-2,9	2,7	-0,2
99,0	-2,9	-2,9	11,6	0,2	1.5. França	75,4	-8,2	-6,7	12,3	0,1
316,2	-8,3	-28,7	37,2	-1,7	1.6. Outros	238,4	-15,5	-43,8	39,0	-3,1
1.739,7	-5,1	-93,4	100,0		2. Dormidas do estrangeiro (*) (milhares)	1.292,9	-7,7	-108,4	100,0	
116,1	-17,5	-24,6	6,7	-1,0	2.1. Reino Unido	56,2	-16,8	-11,3	4,3	-0,5
141,3	-8,3	-12,8	8,1	-0,3	2.2. Alemanha	91,5	-7,7	-7,7	7,1	0,0
564,6	4,8	26,1	32,5	3,1	2.3. Espanha	456,3	3,0	13,2	35,3	3,7
60,8	-0,9	-0,5	3,5	0,1	2.4. Holanda	33,8	-22,6	-9,9	2,6	-0,5
196,6	-1,2	-2,4	11,3	0,4	2.5. França	154,8	-11,2	-19,5	12,0	-0,5
660,2	-10,7	-79,2	37,9	-2,4	2.6. Outros	500,3	-12,8	-73,2	38,7	-2,2

Fontes: INE

(*) Inclui Hotéis, Hotéis-Apartamentos, Pousadas, Aldeamentos, Apartamentos Turísticos e Outros

O Turismo em Números

2009



AÇORES					INDICADORES	ALENTEJO				
Valor 2009	Var. 09/08 %	Abs.	Quota 2009	Δ 09/08		Valor 2009	Var. 09/08 %	Abs.	Quota 2009	Δ 09/08
327,9	-7,2	-25,6	100,0		1. Hóspedes (ª) (milhares)	655,4	-1,3	-8,8	100,0	
200,9	-6,2	-13,4	61,3	0,6	1.1. hóspedes de Portugal	497,1	1,7	8,4	75,9	2,3
127,0	-8,8	-12,2	38,7	-0,6	1.2. hóspedes do estrangeiro	158,3	-9,8	-17,1	24,1	-2,3
1.004,8	-10,9	-122,7	100,0		2. Dormidas (ª) (milhares)	1.104,3	1,7	18,6	100,0	
489,6	-7,6	-40,3	48,7	1,7	2.1. dormidas de Portugal	837,7	5,5	43,6	75,9	2,7
515,2	-13,8	-82,4	51,3	-1,7	2.2. dormidas do estrangeiro	266,6	-8,5	-24,9	24,1	-2,7
49,2	-10,0	-5,5	100,0		3. Proveitos (ª) (milhões €)	57,6	1,2	0,7	100,0	
35,3	-7,8	-3,0	71,8	1,7	3.1. proveitos de aposento	37,4	0,1	0,0	65,0	-0,7
13,9	-15,3	-2,5	28,2	-1,7	3.2. outros proveitos	20,2	3,3	0,7	35,0	0,7
					4. Taxas de Ocupação (ª) (%)					
35,8		-4,9			4.1. taxa de ocupação cama (**)	34,2		-3,1		
43,2		-6,0			4.2. taxa de ocupação quarto (*) (**)	41,6		-2,8		
24,9	-8,1	-2,2			5. RevPar (€) (*)	24,8	-6,1	-1,6		
84,0	-12,3	-11,8	100,0		6. Movimentos Aéreos - Aeroportos (milhares)					
50,0	120,7	27,3	59,5	35,9	6.1. passageiros desembarcados voos internacionais clássicos					
5,6		5,6	6,7	6,7	6.2. passageiros desembarcados voos internacionais low cost					
28,4	-61,2	-44,8	33,8	-42,6	6.3. passageiros desembarcados voos internacionais charter					
36.734	-11,1	-4.585	100,0		7. Movimentos Marítimos - Portos Marítimos					
36.629	-9,9	-4.047	99,7	1,3	7.1. passageiros em trânsito					
49	-81,3	-213	0,1	-0,5	7.2. passageiros embarcados					
56	-85,3	-325	0,2	-0,8	7.3. passageiros desembarcados					

Fontes: INE, TP, ANA, PM

(a) Inclui Hotéis, Hotéis-Apartamentos, Pousadas, Aldeamentos, Apartamentos Turísticos e outros (*) não inclui Pensões, Aldeamentos e Apartamentos Turísticos
 (**) não inclui Aldeamentos e Apartamentos Turísticos.

O Turismo em Números

2009



AÇORES					INDICADORES (Principais mercados)	ALENTEJO				
Valor 2009	Var. 09/08 %	Abs.	Quota 2009	Δ 09/08		Valor 2009	Var. 09/08 %	Abs.	Quota 2009	Δ 09/08
127,0	-8,8	-12,2	100,0		1. Hóspedes do estrangeiro (*) (milhares)	158,3	-9,8	-17,1	100,0	
9,1	-16,0	-1,7	7,2	-0,6	1.1. Reino Unido	8,7	-13,3	-1,3	5,5	-0,2
19,6	22,8	3,6	15,4	4,0	1.2. Alemanha	16,3	-11,3	-2,1	10,3	-0,2
6,5	-8,8	-0,6	5,2	0,0	1.3. Espanha	44,6	-1,6	-0,7	28,2	2,3
9,0	-3,4	-0,3	7,1	0,4	1.4. Holanda	8,6	-12,6	-1,2	5,4	-0,2
6,5	-2,0	-0,1	5,1	0,4	1.5. França	19,0	1,2	0,2	12,0	1,3
76,1	-14,6	-13,0	60,0	-4,1	1.6. Outros	61,1	-16,4	-12,0	38,6	-3,1
515,2	-13,8	-82,4	100,0		2. Dormidas do estrangeiro (*) (milhares)	266,6	-8,5	-24,9	100,0	
32,2	-21,0	-8,5	6,3	-0,6	2.1. Reino Unido	16,5	-10,0	-1,8	6,2	-0,1
80,8	26,2	16,8	15,7	5,0	2.2. Alemanha	25,0	-24,0	-7,9	9,4	-1,9
20,2	-15,7	-3,8	3,9	-0,1	2.3. Espanha	72,8	-1,6	-1,2	27,3	1,9
41,6	-2,9	-1,2	8,1	0,9	2.4. Holanda	18,4	-3,7	-0,7	6,9	0,3
18,6	-11,8	-2,5	3,6	0,1	2.5. França	29,4	3,6	1,0	11,0	1,3
321,6	-20,5	-83,2	62,4	-5,3	2.6. Outros	104,6	-12,0	-14,3	39,2	-1,5

Fontes: INE

(*) Inclui Hotéis, Hotéis-Apartamentos, Pousadas, Aldeamentos, Apartamentos Turísticos e Outros